

Yıldız Dostlar

KARANLIK OYUNLAR



LINDA CHAPMAN

RESİMLEYEN LUCY FLEMING

ÇEVİRİ: DİLARA ALEMDAR

MUNDI



LINDA CHAPMAN

YILDIZ DOSTLAR
KARANLIK OYUNLAR



Mundi Çocuk

Yıldız Dostlar: Karanlık Oyunlar, Linda Chapman

İngilizce aslından çeviren: Dilara Alemdar

Star Friends: Dark Tricks

Metin © Linda Chapman, 2018

İllüstrasyon © Lucy Fleming, 2018

© 2023, Can Sanat Yayınları A.Ş.

Bu eser ilk defa, 2018 yılında, Little Tiger Press Limited alt markası olan
LITTLE TIGER tarafından İngiltere'de yayımlanmıştır.

1 Coda Studios, 189 Munster Road, LHondon, SW6 6AW.

Bu eserin Türkçe yayın hakları Libris Telif Hakları Ajansı aracılığıyla
alınmıştır. Tüm hakları saklıdır. Tanıtım için yapılacak kısa alıntılar dışında
yayıncının yazılı izni olmaksızın hiçbir yolla çoğaltılamaz.

1. basım: Eylül 2023, İstanbul

Bu kitabın 1. baskısı 3000 adet yapılmıştır.

Dizi editörü: Sevinç Sanem Erzurumlu

Düzeltili: Aylin Samancı Elmasdağ

Kapak uygulama ve mizanpaj: Bahar Kuru Yerek

Baskı ve cilt: Vizyon Basımevi Kağıtçılık Matbaacılık ve Yayıncılık
San. Tic. Ltd. Şti.

Beylikdüzü O.S.B Mah. Orkide Cad. No: 1/Z Beylikdüzü-İstanbul
Sertifika No: 28640

ISBN 978-625-6377-54-7

MUNDİ KİTAP

Maslak Mah. Eski Büyükdere Cad. İz Plaza Giz, No: 9/25, Sarıyer/İstanbul
Telefon: (0212) 252 56 75 / 252 59 88 / 252 59 89 Faks: (0212) 252 72 33
mundikicap.com

bilgi@mundikicap.com

Mundi Kitap, Can Sanat Yayınları Yapım ve Dağıtım

Tic. ve San. A.Ş.'nin tescilli markasıdır.

Sertifika No: 43514

LINDA CHAPMAN

YILDIZ DOSTLAR
KARANLIK OYUNLAR

İngilizce aslından çeviren

Dilara Alemdar



LINDA CHAPMAN, 200'den fazla çoksatar kitabın yazarı. Linda'nın alabileceği en büyük övgü, bir çocuğun onun kitabını okuduktan sonra okur olmasıdır. Linda, Leicestershire'daki küçük evinde eşi, üç çocuğu, üç köpeği ve üç midillisiyle yaşıyor. Yazmadığı zamanlarda bisiklet sürüyor, okuyor, insanlarla yazmak hakkında konuşmak için okulları ve kütüphaneleri ziyaret ediyor.

LUCY FLEMING, çocukluğundan beri hevesli bir yazar çizer ve bir kitap kurdu. Çizmek her zaman çok eğlenceliydi ama tam zamanlı işi olacağını hiç hayal etmemişti! Partneri ve küçük siyah kedisiyle İngiltere'nin küçük bir kasabasında yaşıyor. Masasında değilken, dışarıda bir fincan sıcak çayıyla güneşin tadını çıkarıyor.

DİLARA ALEMDAR, 1997'de Florida'da doğdu. Üsküdar Amerikan Lisesi'nden sonra New York Üniversitesi Karşılaştırmalı Edebiyat ve Politika Bölümü'nden mezun oldu. İstanbul'da yaşıyor, çevirmenlik ve editörlük yapıyor.

Tabitha Fox-Jalland'a, muhtemelen en az on
Yıldız Hayvan (bir Yıldız Koyun da dahil)
ona eşlik ediyordur! – LC

Katherine'e – LF



YILDIZ DİYARI'NDA

Bir yıldız şelalesi güzel bir havuzun içine akıyordu. Yanında bir kar baykuşu ile gümüş bir kurt duruyor, suda beliren bir görüntüyü dikkatle izliyorlardı – görüntüde gri saçlı bir kadın elinde parlak, siyah bir taş tutuyordu.

“Bu iş hoşuma gitmiyor, Hunter,” dedi kurt. “Çok öfkeli ve kıskanç, aynı zamanda yeni Yıldız Dostlara zarar vermeyi planlıyor.”

Baykuş endişeyle başını salladı ve kanadını suyun üzerinde gezdirdi. Suyun yüzeyinden yaşlı kadının görüntüsü kaybolarak on yaşında dört kızın bir ya-

tak odasında sohbet ettikleri görüntüye dönüştü. Yanlarında dört hayvan duruyordu – bir tilki, bir yabankedisi, genç bir geyik ve kırmızı bir sincap. Hayvanlardan her birinin sıra dışı çivit mavisi gözleri vardı – Yıldız Diyarı’ndan hayvanlardı bunlar.

Kurt kızlardan birini seyretti – omuz boyunda koyu sarı saçları ve kararlı bakışları vardı. Tilki yanında kıvrılmış, kafasını omzuna dayamış yatıyordu. “Maia büyükannesine ne kadar çok benziyor,” dedi kurt.



“Umarım büyükannesinin cesaretini ve zekâsını da almıştır,” dedi baykuş ciddi bir tavırla. “Eğer kara büyü yapanı durduracaklarsa bu dört kızın ve Yıldız Hayvanlarının çok cesur olması gerekecek. İçgüdülerine, arkadaşlarına ve en önemlisi kalplerine güvenmeleri gerekecek...”

BİRİNCİ BÖLÜM



Maia Greene yatağında bağdaş kurmuş oturuyordu. Büyünün içini titrettiğini, teninin her bir santimetresini ıslıl ıslıl parlattığını hissetti. Yıldız Hayvanı, tilki Bracken yanında oturuyordu ama Maia'nın gözleri, elindeki küçük aynaya sabitlenmişti. Yatak odasının kapısından ablası Clio'nun annelerine seslenerek en sevdiği eteği bulamadığını söylediğini duyabiliyordu.

“Bana Clio'nun en sevdiği eteğinin nerede olduğunu göster,” diye fısıldadı Maia.

Aynanın yüzeyi parladı ve bir görüntü belirdi.

Clio'nun yatak odasındaki şifonyerin altında buruşup kalmış kırmızı bir etekti bu.

“Buldum!” dedi Maia sevinçle. Sihir yapmayı ilk öğrendiği zamanlarda sihirle bağlantı kurması epey zamanını alıyordu ama artık bunu neredeyse ânında yapabiliyordu.

Maia, Bracken ve birkaç başka hayvan daha Yıldız Dostlarını bulmak için Yıldız Diyarı'ndan buraya geldiğinden beri sihir yapabiliyordu. Sadece sihre gerçekten inananlar Yıldız Hayvanların söylediklerini duyabiliyordu. Yıldız Hayvan ile onun Yıldız Dostu iki dünya arasında akan sihri kullanarak insanlara yardım ediyordu. Her Yıldız Dostun kendine özgür sihir yetenekleri oluyordu ve iyilik yapmak için sihri kullandıklarında akımı güçlendiriyorlardı.

Bracken, Maia'ya sokulduğunda yumuşak tüyleri kızı gıdıkladı. “Sihirde gittikçe ustalaşıyorsun!” dedi Bracken.

Maia onun tanıdık, tatlı kokusunu içine çekti – sıcak bir sonbahar gününde, ormandaki çimenler

gibi kokuyordu. “Sevindim. Kara büyü yapanı durdurmak için güçlenmem lazım. Hepimizin güçlenmesi lazım.”

Maia'nın en yakın üç arkadaşı; Lottie, Sita ve Ionie de Yıldız Dostlardı. Yakınlardaki birinin Gölgeleeri çağırarak için kara büyü yaptığını ve bunun sihir akımını güçsüzleştirdiğini öğrenmişlerdi. Gölgeleer insanların hayatına dert ve mutsuzluk getiren kötü ruhlardı ve Yıldız Dostlar onları karanlığa geri göndermek için sihirlerini kullanabiliyorlardı.

“Gölgeleeri kimin çağırıldığını bulacak ve onları durduracağız,” dedi Bracken kararlı bir şekilde. “Bugün diğerleriyle buluşuyor muyuz?”

“Evet, bu sabah Ionie'lere gideceğiz. Yolda Mabel Teyze'yi de çağırırım diye düşündüm.”

Mabel Teyze Maia'nın büyükannesi ölmeden önce onun arkadaşıydı. Maia'nın tanıdığı sihir yapabilen tek yetişkin oydu – Maia gibi bir Yıldız Dost değildi ama kristal ve taşları kullanabiliyordu.

Maia ablasının merdivenlerden tekrar bağırdığı-

nı duydu. “Eyvah, Clio’ya eteğinin nerede olduğunu hâlâ söylemedim.”

Maia yatak odasının kapısını açtığında Bracken bir yıldız kümesinin içinde kayboldu. Maia’nın ailesi Bracken’ı bilmiyordu – Yıldız Diyarı’nın sihre inanmayanlardan gizli tutulması gerekiyordu.

Clio merdivenlerin en üst basamağında, “*Her yere* baktım!” diye bağıyordu.

“Başka bir şey giyin, o zaman,” dedi annesi.

“Ama eteğimi giymek istiyorum!”

Maia, Clio’nun dağınık yatak odasına girdi ve aceleyle şifonyerin yanına giderek eğildi. Tam o anda odaya Clio’ya girdi. “Sen ne yapıyorsun burada?” diye sordu ona Clio.

“Eteğini aramana yardım edeyim dedim,” dedi Maia. “Bu mu?” Şifonyerin altından kırmızı eteği çekip çıkardı.

“Evet!” dedi Clio şaşkınlıkla. Kaşlarını çattı. “Onu oraya sen mi koydun?”

“Hayır!” diye karşı çıktı Maia. “Şansım yaver gitti sadece.”



Kapıda anneleri belirdi. “Clio, odan o kadar dağınık ki eşyalarını bulmamana şaşırmamalı!”

“Anne! Maia eteğimi buldu!” dedi Clio. “Kaçtır yapıyorsun bunu – kaybolan bir şeyleri buluyorsun yani. Nasıl beceriyorsun bunu?”

Maia gülümsemesini sakladı. Keşke Clio’ya doğruyu söyleyebilseydi. “Herhalde kayıp eşyaları bulmakta iyiyim.”

“Bence psişik yeteneklerin var,” dedi Clio gözlerini Maia’dan ayırmadan. “YouTube kanalı açmalısın!”



SİHRE İNANIR MISIN?


Sita ve arkadaşları inanıyor!
Ve Yıldız Hayvanlarla tanıştıklarında büyü
bir macera evreninin kapıları aralanıyor.




Sita ve yıldız hayvanı geyik Willow, bu kez
de karanlık büyüyü durdurmak için özel
güçlerini kullanmak zorunda. Yıldız Dostların
diğer üyeleri ve hayvanları da güçlenen
büyüleriyle Sita ve Willow'a eşlik ediyorlar.
Ama onları bekleyen bir sürpriz var!


MUNDI

roman

7 yaş ve üzeri

 mundikitap.com

   mundikitap

ISBN 978-625-6377-54-7



9 786256 377547